



# Mitteilungen

aus Hanerau-Hademarschen  
und Umgebung

6. Jahrgang  
Ausgabe 08/18

# Kiek mol riek!



**John Riew' Premiere**  
**am 23. August 2018** Seite 14



Die Gruppe im Wald vor den Aufforstungen aus dem Jahr 2001.

## EXKURSION NACH DÄNEMARK MIT DER FORSTBETRIEBSGEMEINSCHAFT (WALDBAUVEREIN) HANERAU-HADEMARSCHEN

**Hanerau-Hademarschen** - Der Waldbauverein Hanerau-Hademarschen wurde am 13.04.1949 zur Überwindung der gewaltigen Kahlfächen von Reparationshieben und Nachkriegszeit durch 32 Waldbesitzer gegründet. Die Mitgliedsfläche betrug anfangs 387 ha. Mit dem Verein sollte die „Fürsorge“ für den Wald und die Vermittlung forstlicher Erfahrung verbessert werden. Wirtschaftliche Zwecke wurden nicht verfolgt.

1982 wurde der Verein zu einer Forstbetriebsgemeinschaft (FBG) umgewandelt, um den Anforderungen zur Förderung nach dem Bundes- und Landeswaldgesetz gerecht zu werden. So ist der Waldbauverein Hanerau-Hademarschen auch heute noch ein freiwilliger Zusammenschluss privater und kommunaler Waldbesitzer. Forstbetriebsgemeinschaften sind wirtschaftlicher Vereine im Sinne des § 22 BGB. Die FBG hat den Zweck, die Bewirtschaftung der ihr angeschlossenen Waldgrundstücke zu verbessern. Sie leistet einen Beitrag zur Überwindung der strukturellen Schwächen aus Kleinflächigkeit, Parzellierung und Gemengelage.

Aus der Satzung ergibt sich auch die heutige Aufgabenstellung: Die Forstbetriebsgemeinschaft unterstützt ihre Mitglieder fachlich bei Holzverkauf, Aufforstungen, Pflegemaßnahmen, Waldkalkungen und

Wegebau und wirbt dafür Förderungsmitel ein, sofern diese für solche Maßnahmen zur Verfügung stehen. Das Geschäftsgebiet der FBG umfasst satzungsgemäß das Gebiet des ehemaligen Amtes Ha-

chen der Region der Forstbetriebsgemeinschaft angeschlossenen.

Anlässlich des 50. Geburtstages des Waldbauvereins wurde im Jahre 1999 auf Initiative von Herrn Eggert Burmeis-



Der Blick über die Sortieranlage und das Holzlager von DTE.

nerau-Hademarschen. Heute gehören dem Verein 140 Waldbesitzer mit 849 ha Waldfläche an. Damit sind gut 80 Prozent der privaten und kommunalen Waldflä-

cher, Bendorf, in dem größten Waldgebiet der Forstbetriebsgemeinschaft, den Bondschiften, ein Feldstein gesetzt. Er steht an dem markanten Wegedreieck an den

Gemarkungsgrenzen zwischen Bendorf, Hanerau-Hademarschen und Thaden. Als Werbeträger weist er heute die Vorbeikommenden auf die Arbeit des forstlichen Zusammenschlusses hin. Gemessen an den Maßstäben

Verwendungen spezialisiert. Das Hauptprodukt ist dabei die Europalette in verschiedener Ausführung. Aus den Resthölzern (Sägespänen etc.) werden anschließend auch noch Holzpellets gefertigt. Am Nachmittag wurden un-



In diesem Jahr führte die Lehrfahrt die Mitglieder der Forstbetriebsgemeinschaft nach Dänemark in die Region Ribe. Bernd Tepker führt eine Qualitätskontrolle durch.

Schleswig-Holsteins mit knapp 11 Prozent Waldanteil ist die Region Hanerau-Hademarschen mit gut 13 Prozent überdurchschnittlich bewaldet. Relativ walddreich sind die Gemeinden Thaden, Hanerau-Hademarschen, Bendorf, Bornholt und Lütjenwestedt. Erfreulich bei den Veranstaltungen der vergleichsweise kleinen FBG Hanerau-Hademarschen ist immer die vergleichsweise gute Beteiligung. Jedes Jahr wird eine Lehrfahrt für Mitglieder und Gäste zu einem Thema rund um Forst und Holz angeboten.

ter der Führung von Christian Brix Søndergaard und Merlin Hans vom Forstamt Vadehavet Waldflächen des Forstamtes besichtigt. Die Bestände des Forstamtes wurden durch den Sturm „Anatol“ im Jahre 1999 sehr stark geschädigt. Gezeigt wurden nun die Wiederaufforstungen, die sich trotz der sehr armen Böden (deutlich schwächer als in unserer Region) relativ gut etabliert haben und dank des guten Marktes für Hackschnitzel in Dänemark bereits jetzt kostendeckend gepflegt werden können.

Foto/Text: Niemöller

In diesem Jahr führte die Lehrfahrt die Mitglieder der Forstbetriebsgemeinschaft nach Dänemark in die Region Ribe. Auf Anregung von Bernd und Christian Tepker wurde dort das Palettenwerk der Firma DTE besichtigt. Viggo Hertz und Anders Jensen führten die Gruppe im Palettenwerk in Ribe. Für die Waldbesitzer und Gäste war es dort interessant, wie das Holz weiter verarbeitet wird. DTE hat sich auf Holzverpackungen für zahlreiche

**Mehr Tageslicht, Luft und Ausblick...**

- ✓ DACHFENSTER
- ✓ TAGESLICHT-SPOTS

**ENGEL**   
DACHDECKEREI

**04872 - 29 00**  
**www.Engel-Dach.de**

**Holger Damerius**  
Maler- und Lackiermeister



Ihr Energieberater im Maler- und Lackiererhandwerk

**Unser Service für Sie:**

- ✓ Maler-, Lackierer- und Glaserarbeiten
- ✓ Glasnotdienst
- ✓ Wärmedämmung

Leipziger Straße 21 · 25557 Hanerau-Hademarschen · Telefon 0 48 72 28 44 · Mobil 0172 413 1013

Schilder · Stempel · Pokale **ONKEL JOCHEN**  
10 Jahre  
in Hanerau-Hademarschen

**Restbestand**

Krüge zu Preisen von 2000 (DM-Preis / 2 = Europreis)  
von Einfach bis Handarbeit,  
Zinndeckel auch mit Gravur, Glaskrüge aus dem Bayerischen Wald



Öffnungszeiten: Di. und Do. von 8.00 bis 18.00 Uhr oder nach Vereinbarung

Kaiserstraße 15 · 25557 Hanerau-Hademarschen  
Tel.: (0 48 72) 96 87 92 · Fax (0 48 72) 96 87 93 · E-Mail: joachim-h-ritter@web.de

**Jürgen Müller**  
Montagebau



25557 Hanerau - Hademarschen • Türen  
Tel. 04872 13 49 • Fenster  
• Rolläden  
• Innenausbau  
• Trockenausbau

**Matthias Pfeiffer**  
Meisterbetrieb

**Heizung & Sanitär**

**Elektrotechnik** **Fliesen**

Im Kloster 5a · 25557 Hanerau-Hademarschen  
Fon 0 48 72 - 94 26 84 · Fax 0 48 72 - 96 91 60 · info@m-pfeiffer.net

 **AUTO-RUF**   
in Hanerau-Hademarschen

Krankenfahrten (sitzend) für alle Kassen

**(0 48 72) 91 10**

**ROLLSTUHLBEFÖRDERUNG (BTW)**

**Lenschow**   
Hans-Rüdiger

25557 Hanerau-Hademarschen - taxi-lenschow@t-online.de

# AMTSZELTLAGER DER JUGENDFEUERWEHREN IN GOKELS



Zur offiziellen Begrüßung durch den Amtsweführer, sammelten sich alle Jugendfeuerwehren zum Antreten.

**Gokels** - Das diesjährige Amtszeltlager der Jugendfeuerwehren des Amtes Mittelholstein fand vom 8. Juli bis 14. Juli in Gokels am Gemeindezentrum statt. Teilnehmende Jugendfeuerwehren waren die JF Gokels, die JF Padenstedt, die JF Wasbek und die JF Aukrug, mit insgesamt rund 60 Jugendlichen und Betreuern.

Anreisetag war der Sonntag ab 13.00 Uhr. Nachdem die Zelte aufgebaut waren und alles verstaut war, fand die erste Lagererkundung statt. Der neugestaltete Spielplatz und der Sportplatz luden zum Spiel und Spaß ein, bevor Amtsweführer

Gestartet wurde am Montagmorgen gleich mit einem Highlight - Klettern und Vergnügen im Hochseilgarten in Hanerau-Hademarschen. Die Jugendlichen powernten sich über die verschiedenen Parcours aus und zum Schluss ging es die Seilbahn hinab. Entspannung gab es am Abend bei einem gemeinsamen Film.

Dienstag ging es im Zeltlager sportlich zu. Morgens hieß es „Ab ins Freibad Batz zum schwimmen“ und nachmittags traten die Mannschaften gegeneinander beim Brennball an und versuchten die meisten Punkte zu ergattern.

auf. Unterwegs warteten einige Stationen mit Schätzaufgaben und versteckten Zahlen, die es zu finden und sammeln galt. Zur Abkühlung spendierte die Gemeinde Gokels Eis für alle, bevor es Abends die, von



Beim Brennball gaben die Mannschaften alles, um reichlich Punkte zu holen.



Erst die Parcours hinauf, später dann die Seilbahn hinab. Der Ausflug in den Kletterpark war ein voller Erfolg.

rer Detlev Schümann dann am Abend das Zeltlager durch eine offizielle Begrüßung standesgemäß für eröffnet erklärte. Er wünschte den teilnehmenden Jugendfeuerwehren viel Spaß, faire Wettkämpfe und eine schöne Woche. Anschließend wurde gemeinsam gegrillt und eine spannende Woche konnte beginnen.

Ein wenig entspannter wurde es am Mittwoch beim Wikingerschach und der anschließenden Lagerolympiade. Hier gab es insgesamt acht Spiele zu meistern und wieder ordentlich Punkte zu sammeln. Am Donnerstag brachen die Jugendlichen in ihren Gruppen zu einem Orientierungsmarsch in der näheren Umgebung



Etwas entspannter ging es dann beim Wikingerschach am Mittwoch zu.

den Jugendlichen sehnsüchtig erwartete, Nachtwanderung gab. Anschließend wurde bei einem gemeinsamen Lagerfeuer, bei dem die verschiedenen Jugendfeuerwehren bunt durchgemischt waren, der Tag ausgeklungen.

Gegen Mittag des darauf folgenden Tages nahm eine aus allen Wehren gemischte Jury die Wochenaufgabe der Ju-

Woche über fleißig und bauten Boote, einige erfolgreicher als andere. Am späten Nachmittag fand dann die heiß ersehnte Siegerehrung durch den stellvertretenden Amtswehrführer Hans-Jürgen Petersen statt. Für alle gab es einen kleinen Preis sowie jeweils einen Pokal für die ersten drei Plätze von insgesamt sieben. Der 1. Platz wurde von Wasbek I belegt, der 2.



Bis die Luft wegblieb - um ihr Boot schnellstens auf die andere Seite zu bringen, gaben die Jugendlichen alles.

gendlichen ab. Aufgabe war es, ein schwimmfähiges Boot aus Naturmaterialien zu bauen. Doch auch das Aussehen und die Kreativität wurden bewertet. Zum Schluss mussten die Gruppen durch Pusten ihr Boot schnellstmöglich über eine vorgegebene Strecke befördern. Auch die Betreuer waren die

Platz von Gokels I und der 3. Platz von Aukrug. Am Sonntag gab es ein letztes Frühstück für alle, bevor die Zelte abgebaut wurden und die Wehren nach grandiosen sechs Tagen wieder nach Hause fuhren. Das kommende Amtszeltlager im Jahr 2020 ist bereits in Planung.



Verlierer gab es keine, denn die gesamte Woche war ein voller Erfolg, für Jugendliche sowie Betreuer.

## MEDIN BAU GmbH Zimmerei & Hochbau



- ☑ Dachstühle & Holzkonstruktionen
- ☑ Dacheindeckung
- ☑ Dachsanierung
- ☑ Trockenbau
- ☑ Dachflächenfenster
- ☑ Carports
- ☑ Asbestsanierung nach TRGS 519

Norderstraße 6 · 25557 Hanerau - Hademarschen  
Tel.: 0 48 72 - 96 82 310 · Fax: 0 48 72 - 96 82 311 · e-Mail: info@medin-bau.de



## FLIESENVERLEGUNG Maurice Wulsten

- ◆ FLIESEN- PLATTEN- MOSAIKVERLEGUNG
- ◆ BADMODERNISIERUNG
- ◆ SILIKONARBEITEN

Landweg 40 · 25557 Hanerau-Hademarschen  
Tel.: 0 48 72 / 96 86 133 · Mobil: 01 73 / 87 50 350  
E-Mail: info@fliesenleger-wulsten.de

[www.fliesenleger-wulsten.de](http://www.fliesenleger-wulsten.de)

## Autohaus Tonn • Kfz-Meisterbetrieb

Ständig gute Gebrauchtwagen im Angebot!

- Gebrauchtwagen mit Garantie
- Spezialumbauten
- Tuning
- Chiptuning
- Eco-Tuning
- Car Hifi
- Karosseriearbeiten
- Abgas- und Hauptuntersuchung
- Fahrzeuglackierung
- Unfallinstandsetzung
- Jahreswagen
- Sonderabnahmen
- Scheibenreparatur

Ab sofort  
Minibagger Verleih



24 Stunden Notdienst - Tel. 0173 - 650 79 55

Kaiserstraße 5 · 25557 Hanerau-Hademarschen · Tel. 0 48 72 - 22 27

## Holzhandlung • Baustoffe • Sägewerk • Imprägnierwerk



# Heinrich Tepker

Hofkoppelweg 16 · 25557 Hanerau-Hademarschen · Tel. (0 48 72) 96 00 0  
Fax (0 48 72) 96 00 20 · info@tepker.de · www.tepker.de

# BÜHNENWELTEN – SPIELZEIT 2018/19 IN RENDSBURG

**Hanerau-Hademarschen** - Zum reichlichen Kulturangebot Hanerau-Hademarschens gehören auch die Besuche besonderer Aufführungen des Schleswig-Holsteinischen Landestheaters. Unter dem Dach der Volkshochschule Hanerau-Hademarschen organisiert Reinhild Schalke Busfahrten ins hübsche Rendsburger Stadttheater.

Es besteht die Möglichkeit eines Abonnements für alle, die auf der sicheren Seite sein wollen, oder auch die Möglichkeit, einzelne Termine wahrzunehmen. Es handelt sich um sechs Vorstellungen (3 x Musiktheater, 3 x Schauspiel) am Sonntagnachmittag.

## 7. 10. 2018: Shakespeare in Love (Schauspiel)

Dies ist die Bühnenfassung eines der erfolgreichsten Filme des Jahres 1998. Eine große Liebesgeschichte, Spiellust wie zu Shakespeares Zeiten und ironische Seitenhiebe auf den Kulturbetrieb lassen die Spielzeiteröffnung zu einer Feier der Theaterkunst werden.

## 11. 11. 2018: Mein Freund Harvey (Schauspiel)

Diese turbulente und zauberhafte Komödie erzählt von der Kraft menschlicher Güte und Freundlichkeit und hinterfragt den Wahrheitsgehalt unserer Wirklichkeit.



Reinhild Schalke erteilt gerne Auskünfte und freut sich über viele Anmeldungen.

## 30. 12. 2018: Singin' in the Rain (Musical)

Basierend auf dem Hollywoodfilm-Klassiker von 1952 begeistert das Musical mit Wortwitz, spritzigen Melodien und temperamentvollen Tanznummern.

## 3. 2. 2019: Gräfin Mariza (Operette)

Die als typisch ungarisch geltende, durch Csárdásrhythmen geprägte Musik verband

der ungarische Komponist Emmerich Kálmán mit dem Wiener Walzer und kecken Modetänzen der 1920-er Jahre zu einem ganz individuellen Stil, passend zur wendungsreichen Handlung um Liebe, Streit und Versöhnung.

## 17. 3. 2019: Bunbury (Schauspiel)

Oscar Wildes 1895 uraufgeführte Verwechslungskomödie spielt virtuos, d. h. witzig und intelligent, mit den starren moralischen Vorstellungen der damaligen Zeit.

## 19. 5. 2019: Manon Lescaut (Oper)

In dieser Oper zeichnet der Komponist Giacomo Puccini mit feinem Klangsinn und üppigem Orchesterklang auf berührende Weise Menschen aus Fleisch und Blut mit all ihren Leidenschaften, Stimmungen und Schwächen.

Im Theaterbus sind noch Plätze frei. Auskunft erteilt Reinhild Schalke, Telefon: 04872 / 2202 oder E-Mail: fam.schalke@t-online.de. Bushaltestellen gibt es in Schenefeld, Hanerau-Hademarschen, Gokels, Seefeld, Beringsstedt, Todenbüttel und Nienborstel. Während der Fahrt gibt es stets Informationen zu dem kommenden Theaterereignis.

Text/Foto: Schalke



Für unsere Region



Jetzt auch im Wert von fünf Euro erhältlich!

Holen Sie sich jetzt den Geschenk-Gutschein für Hanerau-Hademarschen und Umgebung.

- ✓ Ein **ideales Geschenk für jeden Anlass**, ob Geburtstag, Hochzeit, Konfirmation oder zum Richtfest
- ✓ Erhältlich als **5 €, 10 €, 20 € und 50 €** Gutschein
- ✓ **Einzulösen** in über 30 Firmen aus der Region

Hier können die Geschenk-Gutscheine erworben werden

Raiffeisenbank e.G. Hademarschen  
Theodor-Storm-Straße, 25557 Hanerau-Hademarschen

Haus der Geschenke, Stolz am Markt  
25557 Hanerau-Hademarschen

„Vor Anker“

Senioren- und Pflegeheim Breiholz GmbH

Hauptstraße 117-123 · 24797 Breiholz · Tel. 04332-1800 · Fax 04332-750

info@vor-anker.eu · www.vor-anker.eu

## NEUE DAMENMANNSCHAFT BEIM SV MERKUR

Hanerau-Hademarschen - In der Saison 2018/2019 geht wieder eine eigenständige Damenmannschaft beim SV Merkur auf Punktejagd. Als neue Trainerin konnte man hierfür Franziska Lähn gewinnen. Unterstützt wird sie von Co-Trainerin Anja Thede.



Franziska Lähn wird Trainerin der neuen Damenmannschaft beim SV Merkur. Foto: A.Thede

Trainiert wird immer mittwochs und freitags von 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr auf den Hademarschern Bergen. Jede Spielerin, ob Anfängerin oder bereits mit Erfahrung ausgestattet, ist herzlich willkommen beim Training vorbeizuschauen.

Text: Hebbeln

## PLATZ 5 BEIM AMTSPOKAL MITTELHOLSTEIN

Hanerau-Hademarschen - Die erste Herrenmannschaft musste sich nach einem 0:4 gegen den Landesligisten BSC Brunsbüttel aus dem Kreispokal verabschieden. Nachdem man in Runde eins gegen den SV Hemmingstedt mit 5:0 gewinnen konnte, musste man nur vier Tage später in der zweiten Pokalrunde gegen den SV Wellenkamp 120 Minuten kämpfen, ehe man das Spiel mit 4:5 für sich entschied. In der nächsten Runde war dann die Hürde BSC Brunsbüttel zu hoch. Dies

ist sicherlich auch der vielen Spiele geschuldet, die man in nur wenigen Tagen bestreitet. Zwischen den Pokalspielen fand der Amtspokal Mittelholstein um den Sparkassencup statt. Hier spielte man in der Vorrunde gegen GW Todenbüttel und den MTSV Hohenwestedt. Nach zwei Niederlagen ging es am Finaltag um Platz 5. Den Gastgeber TSV Lütjenwestedt konnte man im Elfmeterschießen besiegen, nachdem es nach 90 Minuten nur 2:2 stand.

Text: Hebbeln

**Neben der Damenmannschaft beginnen natürlich auch bald alle drei Seniorenmannschaften sowie die Jugendmannschaften mit dem Punktspielbetrieb.**



**Informationen zu den Heimspielen aller Mannschaften gibt es an den verschiedenen Aushängen in Hanerau-Hademarschen.**

### WIR STELLEN VOR

# BEN

Ben ist nun ein knappes dreivierteljahr alt. Sein ehemaliger Besitzer war mit der konsequenten Erziehung des wissbegierigen Energiebündels überfordert. So kam der gutmütige Schäferhund-Mix Anfang Juli dieses Jahres ins Tierheim Tensbüttel und vertrug sich sofort gut mit seinen Mitbewohnern. Auch Katzen kennt er. Der ursprünglich aus Spanien stammende Halbstarke ist Zweibeinern gegenüber sehr aufgeschlossen und hofft auf ein neues Zuhause mit Menschen, die ihm liebevoll zeigen wo es langgeht. Nach der Vermittlung wird Ben beim Deutschen Haustierrregister registriert (der Chip enthält eine Kennziffer). Bei der Registrierung wird die Adresse des neuen Besitzers in einer Datenbank eingetragen und somit kann man ihn jederzeit dem neuen Besitzer zuordnen.

Wer Ben ein neues Zuhause geben möchte, wende sich bitte zu den Öffnungszeiten: Mittwoch bis Sonntag von 15.00 bis 17.00 Uhr an das Tierheim Tensbüttel, Tel.: 04835 / 87 25. Es warten noch weitere Hunde, Katzen und Kaninchen auf ein neues Zuhause.

**H.O. HOLST** Güterstraße 14 (neben Sky)  
24594 Hohenwestedt  
FARBEN TAPETEN BODENBELÄGE ☎ 04871/21 99 · Fax 04871/41 17

**Farbe - so wie Sie es sich wünschen!**

Wir mischen Ihren Wunschton für innen und außen.

**Carsten Hansen Lütjenwestedt** seit 1887

Maler- und Lackierermeister



Wir schaffen  
Wohlbehagen durch Farbe!

Abstedt 6 · 25585 Lütjenwestedt · Tel. 04872/2618  
Mobil 0172/5677795 · Email malermeister.hansen@gmx.de  
www.maler-hansen.com

**Die Hademarscher Pflegeprofis**

Ulrike Schröder Ihr Pflege- und Betreuungsdienst



Im Kloster 7 - 25557 Hanerau-Hademarschen

☎ 0 48 72 96 96 35

Vielen Dank für die Aufmerksamkeiten  
und Geschenke anlässlich unserer Neueröffnung.

**Carsten Hansen Lütjenwestedt** seit 1887

Maler- und Lackierermeister



*Wir schaffen  
Wohlbehagen durch Farbe!*

Abstedt 6 · 25585 Lütjenwestedt · Tel. 04872/2618  
Mobil 0172/5677795 · Email malermeister.hansen@gmx.de  
www.maler-hansen.com

**H.O. HOLST**

Güterstraße 14 (neben Sky)  
24594 Hohenwestedt

**FARBEN TAPETEN BODENBELÄGE** ☎ 04871/21 99 · Fax 04871/41 17

**Bodenbeläge für jeden Geschmack**

**Vinyl · Laminat · Parkett · Teppichboden**

*Blumen für jeden Anlass*

**Flower-Power**  
Gabi Lähn

25557 Hanerau-Hademarschen - Kaiserstraße 5  
Tel. 0 48 72 | 96 77 20



**Friedrich Lass GmbH**

**HEIZUNG · SANITÄR · WASSER · GAS · SOLAR**

Mühlenweg 11  
25557 Hademarschen  
Telefon (0 48 72) 26 13  
Telefax (0 48 72) 519

Filiale  
25596 Wacken  
Telefon (0 48 27) 99 83 972

**RUDOLF HERBST BAUGESELLSCHAFT MBH**

**Stahlbetonbau - Maurer- und Zimmererarbeiten - Innenausbau  
Dach- und Asbestsanierung - Schlüsselfertiges Bauen - Hallenbau**

**seit 1946**

25557 Hanerau-Hademarschen  
Philosophenweg 1  
Tel (0 48 72) 27 54  
Fax (0 48 72) 37 67  
E-Mail info@herbst-bau-gmbh.de  
**www.herbst-bau-gmbh.de**



# TSB FLENSBURG GEWINNT LÄHN-STAHLBAU-CUP 2018

Hanerau-Hademarschen - Der Oberligist TSB Flensburg hat den 1. Lähn-Stahlbau-Cup des SV Merkur Hademarschens gewonnen. Rund 150 Zuschauer sahen bei perfektem Wetter anschauliche Spiele.

Das Turnier wurde in diesem Jahr erstmalig auf den Hademarschern Bergen ausgerichtet und zeichnete

stattfinden wird. Turniersieger TSB Flensburg startet mit einem 2:0 Erfolg gegen den Gastgeber vom SV Merkur ins Turnier und verlor auch keines der darauffolgenden Spiele. Den zweiten Platz belegte der TSV Heiligenstedten gefolgt vom FC Reher/Puls. Der MTSV Hohenwestedt landet auf Platz vier. Durch ein 0:0 im letzten Spiel



Turniersieger TSB Flensburg im Duell Gegen Gastgeber SV Merkur Hademarschen.  
Text und Fotos: Hebbeln

sich als voller Erfolg ab. Die teilnehmenden Mannschaften vom MTSV Hohenwestedt, FC Reher/Puls, TSV Heiligenstedten, TSV Lütjenwestedt, SV Merkur Hademarschen und des Turniersiegers TSB Flensburg waren mit der Organ-

gegen den FC Reher/Puls konnte sich der TSV Lütjenwestedt Platz fünf sichern. Als guter Gastgeber wurde der SV Merkur Hademarschen sechster des Turniers. Beim Lähn-Stahlbau-Cup 2019 wird das Teilnehmerfeld von sechs



Astrid und Bernd Lähn von Lähn-Stahlbau GmbH mit dem Kapitän vom TSB Flensburg Andre Hagge sowie dem 1. Vorsitzenden des SV Merkur Hademarschen Jochen Nibbe bei der Pokalübergabe (v.l.)

sation des Turniers sehr zufrieden, sodass der Cup auch im nächsten Jahr wieder auf den Bergen

auf acht Mannschaften erhöht. Bis dahin gilt es für alle Mannschaften, eine erfolgreiche Saison zu spielen.

# GLÜCKSTRÄHNE GEHT WEITER

**Todenbüttel** - Nach dem Hauptgewinn des Audi Q3 aus der Sonderauslosung des Gewinnsparverweines aus dem Monat März 2018 geht die Glückssträhne der Raiffeisenbank eG Todenbüttel weiter. Auch im Monat Juni konnte die Raiffeisenbank gleich zwei Gewinne aus der monatlichen Auslosung verzeichnen. Die Kundenberaterinnen Carena Schwager und Julia Henze konnten gleich zwei Mütter

mit den lückenlosen Endziffern 0-9 besitzt, hat man bei jeder Ziehung einen monatlichen garantierten Gewinn in Höhe von 3,- €. Als Gewinnsparer nimmt man automatisch an jeder Ziehung teil. Bereits mit einem einzigen Gewinnsparlos sichert man sich Monat für Monat die Chance auf attraktive Geldgewinne in Höhe von bis zu 2.500 €. Darüber hinaus hat man zu jedem Quartalsabschluss die Chance auf



Kundenberaterin Carena Schwager mit Frau Stender, eine der zwei Gewinnerinnen, die sich über 2.500 Euro freuen durften. Fotos:

zu Ferienbeginn mit jeweils 2.500 € überraschen. Je 2.500 € überwies die Raiffeisenbank an Familie Stender aus Beringstedt und an Familie Harders aus Haale. Die Mütter nahmen dankend und voll Freude die Blumensträuße der Kundenberaterinnen an. So kurz vor Ferienbeginn

Traumautos, 25.000 € in bar oder auf tolle Reise- und Sachgewinne. Im September steht die nächste Sonderauslosung an. Unter anderem werden 4x Mini Cooper S und 100x KitchenAids verlost. Zusätzlich Herzen gewinnen und Gutes tun: Der Gewinnsparverein der Volks- und Raiffeisenbank



Auch Frau Harder durfte sich über 2.500 Euro zum Ferienbeginn und einem Blumenstrauß, den Kundenberaterin Julia Henze ihr überreichte, freuen.

ist dieser Geldsegen einfach klasse. Der Beitrag für ein Gewinnsparlos beträgt 6,- €. Hiervon werden 4,50 € gespart und am Ende des Jahres ausgezahlt. Wenn man zehn Lose

ist mehr als eine Lotterie mit attraktiven Preisen. Mit jedem Los spendet man 25% seines Einsatzes an soziale und gemeinnützige Projekte in unserer Region.

**GUTSCHEIN**  
Bei Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie ab einem Einkaufswert von 100 € einen Rabatt von 11%\*.  
\*außer auf bereits reduzierte Ware

Eiche massiv, Oberfläche geölt  
inkl. LED-Beleuchtung, komplett 2.319,-€

**MÖBEL WITTMACK**  
WOHNEN · SPEISEN · SCHLAFEN

Hanerau-Hademarschen · Im Kloster 14 · Telefon 04872 - 2126 · www.moebel-wittmack.de

**Ambulanter Pflegedienst**  
Jan Harders

Pemelnweg 1 - Theodor-Storm-Straße 31  
25557 Hanerau- Hademarschen  
Tel.: 04872-967708

Pflege 24

**Einzigartig wendig!**

Wir sind dabei!  
**norla**  
30. Aug. - 2. Sept. 2018

**JOHN DEERE Z335E**  
• Vollhydrostatisches Getriebe  
• Null-Wenderadius; 1,07 m Mähwerk  
**Preis: 4.612,- €**

**3.950,-** inkl. MwSt.  
Nur solange Vorrat reicht.

Albersdorf | Süderstr. 41 | 04835 908 0  
Diekhusen-Fahrstedt | Norderstr. 1a | 04851 4144  
**www.busch-poggensee.de**

**BUSCH-POGGENSEE**  
LANDTECHNIK SEIT 1909

**BROESEL**  
Fahrzeugtechnik GmbH  
seit 19 Jahren in Gokels

Meisterhaft  
auto reparatur  
Ihre freie Werkstatt  
freundlich und fair

Klimaservice ab 49,- Euro  
Werkstattersatzwagen  
Achsvermessung  
E- und Hybridfahrzeuge

**Reparatur- u. Ersatzteilservice von Motorrädern und Autos**

**neue Direktannahme**

Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.00 - 18.00 Uhr Samstag nach Vereinbarung

Blumenstr. 26 · 25557 Gokels · Tel. 0 48 72 - 94 25 73 · Fax 0 48 72 - 94 25 74  
broeselgmbh@t-online.de · www.broeselgmbh.de

# ABSCHLUSSKLASSEN 2018 HANERAU-HADEMARSCHEN



**Klasse 9b, Klassenlehrerin: Martina Schäfer**

Niels Hoeling, Laura Koch, Matthias Lück, Patricia Lück, Jhenna Renee Perkins, Chantal Strauß, Marvin Teggatz, Luca Thiede

Fotos und Namen geliefert von der Theodor-Storm-Dörfergemeinschaftsschule.



**Klasse 9c, Klassenlehrerin: Sabine Hecht**

Jakob Borisek, Nathalie Fenske, Lea Sophie Gramsch, Yasmin-Stefania Koch, Tom Patrick Kruse, Sarah Möller, Philip Radau, Marie-Sophie Tesch



**Klasse 10b, Klassenlehrerin: Hilke Andresen**

Jasmin Dammann, Noah Drengenberg, Hans-Ole Führung, Miriam Haß, Jonas Herbst, Cindy Kock, Julian Kock, Carolin Lahann, Jennifer Lahann, Sven-Mattis Rackow, Mareike Schulz, Tajana Sievers, Karolina Trepczyk, Jennifer Unterberg, Ole Vinke, Polina Voznova, Marlon Zander

# ABSCHLUSSKLASSEN 2018 TODENBÜTTEL



## **Klasse 9b, Klassenlehrer: Tim Christiansen**

Angelo Eggert, Malte Kaack, Ingo Salewski, Julian Tietgen, Marie Tschirne



## **Klasse 9d, Klassenlehrerin: Ursula Schwarten**

Sabrina Duderstadt, David Dziubek, Chantal Früchtenicht, Cedric Hube, Finn-Luca Keller, Cynthia Marcinkiewicz, Helene Odendahl, Sabine Raabe, Jan Rademski, Celina Riecken, Jenny Seiberth, Xenia Wöbcke, Yasmine Wöbcke

## **Klasse 10a, Klassenlehrerinnen: Simone Glockner Gabriele Seelhoff**

Lucie Böhme, Marie Claußen, Alina Dembeck, Venice Frühbis, Daniel Hoffmann, Kathleen Knoll, Cedric Könemann, Marcel Krug, Julia Marquardsen, Jan Ole Mond, Henning Norden, Enna Offermann, Jennifer Pack, Merle Popp, Maria Quintero, Christin Rebehn, Levin Ricks, Sasna Schmeling, Tom Sievers, Marvin Stechow, Sarah Thiessen-Pahl, Kjara Vierth, Kimberly Wilengowski, Svenja Winkler, Kay Zedler, Merle Zimmermann



# INFORMATIONSNABEND ZUM PFLEGEHEIM IN HANERAU WAR EIN VOLLER ERFOLG

**Hanerau-Hademarschen** - Ein Informationsabend zur Zukunft des Pflegeheimes in Hanerau stellte kürzlich entstandene Fragen klar und trug zur allgemeinen Beruhigung nach erster Verunsicherung, aus-

gelöst durch kursierende, falsch verstandene Meldungen bei. Die Veranstaltung fand am Dienstag, den 24. Juli in der malerischen Anlage der Wassermühle in Hanerau statt. Eingeladen hierzu waren alle

wortlichen dieses Treffen aufgrund aufgekommener Gespräche in denen fälschlich über die Schließung des Heimes gemutmaßt wurde, und aus denen verständlicherweise große Verunsicherung bei den Betroffenen resultierte.

Die im Ort ausgehängten Einladungen zur Informationsveranstaltung hatten daraufhin auch großen Zuspruch gefunden, so dass dann fast 70 Personen anwesend waren und den Ausführungen zur Zukunft des Pflegeheimes folgen konnten.

Nach der Begrüßung durch den Müller und Hausherrn, Jochen Pahl, stellten die Vermieter des Heimes, Frau Birgit Hilbig-Peters und ihr Ehemann, Hans Gerd Peters, die Situation der Einrichtung dar. Die derzeitigen Betreiber des Heimes, Familie Schladitz, wollen sich beruflich verändern und den Betrieb an eine Nachfolgerin, Frau Reiser, übergeben. Diese führt bereits seit sieben Jahren erfolgreich ein Heim in Dithmarschen und möchte das traditionsreiche Haus in Hanerau gern übernehmen.

In ihrem Vortrag stellte sie sich und ihren beruflichen Werdegang, sowie Konzepte und die Personalplanung für das Haus vor. In der anschließenden Diskussionsrunde wurden Fragen besorgter Angehöriger von Frau Reiser in aller Offenheit beantwortet, was von den Zuhörern wohlwollend gewürdigt wurde.

Ihren Ausklang fand die Veranstaltung dann in geselliger Runde bei erfrischenden Getränken und Salzgebäck der Bäckerei Feldhusen mit vielen Gesprächen vor der schönen Kulisse des Wasserrades an der Haner-Au.



Der Informationsabend war für alle Bewohner und Gäste wichtig. Offene Fragen konnten geklärt werden. *Bild: Peters*



**MASSAGE  
KRANKENGYMNASTIK  
OSTEOPATHIE (BAO)**

**Heiko Bußmann**  
Westerstraße 43  
25557 Hanerau-Hademarschen  
**Telefon 0 48 72 / 12 12**

an der Einrichtung Interessierten, die Gemeindevertreter, Geschäftsleute, Mitarbeiter sowie Bewohner und ihre Angehörigen. Nötig schienen den Verant-

## Plissee-Rabatt-Aktion



aus unserer Gardinenabteilung

**ifasol**  
VS Sonnenschutz

bis 4 Anlagen	-	<b>10 % Rabatt</b>
5 bis 9 Anlagen	-	<b>15 % Rabatt</b>
ab 10 Anlagen	-	<b>20 % Rabatt</b>

**Unser Service**

- Kostenlose Beratung (wir kommen auch ins Haus)
- Kostenlose Ausmessen
- Lieferanten: »Ifasol« »VS Sonnenschutz«
- Montage ab € 5,- pro Plisseeanlage

Im Kloster 4 · 25557 Hanerau-Hademarschen · ☎ 0 48 72 / 24 00 · www.modehaus-holst.de

Wir suchen für das Pflegeheim in Hanerau:

- **Examierte Pflegekräfte**
- **Pflegehelfer**
- **Küchen- und Reinigungspersonal**

Aussagekräftige Bewerbungen bitte schriftlich an:

**Senioren- und Pflegeheim Reiser**  
Dorfstraße 14 · 25727 Süderhastedt

Für Rückfragen stehen wir Ihnen telefonisch unter (0 48 30) 432 zur Verfügung.

## ERFOLGREICHE UHU-BODENBRUT

**Hanerau-Hademarschen** - Nach dem Anruf eines Hademarscher Waldbauern, dass in seinem Revier ein Uhu-Paar eine Bodenbrut hat, mache ich mich voller Neugier auf den Weg. Zu dritt gehen wir ohne zu reden und ohne Lärm zu machen auf einem schmalen, für die Holzabfuhr geschaffenen Weg zu

den liegende Fichte heran, und mit bloßem Auge erkenne ich noch immer nichts. Dann kommt die Kamera zum Einsatz, schießt Bild auf Bild – und beim anschließenden Betrachten erkenne ich den Junguhu, der mit ausdrucksstarken Augen auf dem Fichtenstamm sitzend in die Linse stiert. Eine wei-



einer umgestürzten Fichte. Roman mit einer Kamera, die mit Teleobjektiv und Weitwinkelaufsatz ausgerüstet ist, und wir mit zwei Ferngläsern. 100 Meter vor der Fichte bleiben wir bewegungslos stehen. Doch der Altvogel hat uns wohl schon lange vorher entdeckt. Mit dem charakteristischen Warnruf fliegt er auf und verschwindet im dunklen Fichtenwald. Wir gehen auf 50 Meter an die auf dem Bo-

tere Störung vermeiden wir, und mit einem guten Gefühl verlassen wir jenen beeindruckenden Ort, der eine Vogelart zeigte, die lange Zeit in Schleswig-Holstein als ausgestorben galt. Erst nach einem intensiven und erfolgreichen Auswilderungsprogramm ist diese größte Eulenart in unserem Land wieder heimisch geworden.

*Klaus Saß*

## ERSATZWAHLEN IM KLEINGARTENVEREIN

**Hanerau-Hademarschen** - Der Kleingartenverein e. V. Hanerau-Hademarschen lud am 21. Juli zu einer außerordentlichen Mitgliederversammlung ein.

Der kurzfristige Rücktritt zweier Vorstandsmitglieder hatte dringende Ersatzwahlen erforderlich gemacht um einen handlungsfähigen Vorstand für den Verein sicherstellen zu können.

Ergebnisse dieser Wahlen sind, dass Angelika Wewer in ihrem Amt bestätigt wurde und der Verein in Peter Schneekloth einen neuen stellvertretenden Vorsitzenden, sowie in Anja Rakow eine neue Rechnungsführerin fand, womit der Vereinsvorstand auch wieder geschäftsfähig ist.

Unterstützt wurde diese außerordentliche Mitgliederversammlung durch zwei Vertreter des Kreisverbandes Rendsburg - Eckernförde der Kleingärtner e. V., die zudem in entspannter Atmosphäre den zahlreich anwesenden Mitgliedern sowohl kleingärtnerische Fragen, als auch Fragen zur ordnungsgemäßen Umsetzung von Satzung und Gartenordnung beantworteten. In diesem Zusammenhang er-

klärte sich ein Vereinsmitglied dazu bereit, sich über den Kreisverband zum Fachberater ausbilden zu lassen. Damit können sich nicht nur die Vereinsmitglieder auf fachliche Beratung und Kompetenz direkt vor Ort freuen, mit einem zertifizierten Fachberater werden auch die Anforderungen von Satzung und Kreisverband erfüllt.

Der neue Vorstand freut sich auf eine gute Zusammenarbeit und wünscht den ausgeschiedenen Vorstandsmitgliedern alles Gute. Noch im Herbst diesen Jahres beginnen darüber hinaus die dringend erforderlichen Instandsetzungsarbeiten in der Kleingartenanlage, um den Erholungswert für die Gartenfreunde zu erhöhen, aber auch zur Freude der vielen Besucher.

Wer Interesse an einem eigenen Kleingarten hat, kann sich gerne bei Angelika Wewer unter der Telefonnummer 01578-7595403 melden, die an dieser Stelle darauf hinweist, dass man schon jetzt

an die nächste Gartensaison denken, und sich einen Garten vorbereiten sollte.

**H.O. HOLST** Güterstraße 14 (neben Sky)  
24594 Hohenwestedt  
FARBEN TAPETEN BODENBELÄGE ☎ 04871/21 99 · Fax 04871/41 17

**Sonnenschutz nach Maß**

Rollos · Plissees · Jalousien · Vertikal-Lamelle

**duo-Juhu Angebote**

Alles für den Schulanfang

Like us on Facebook

bei **STOTZ** am Markt

Im Kloster 2 · 25557 Hanerau-Hademarschen · Telefon 0 48 72 / 23 39 · www.stotzammarkt.de

**STEVE MASCHKE**

**Fliesenleger**

Fliesen · Platten · Mosaik · Natursteine  
Silikonfugen · barrierefreies Wohnen  
Sanierung · Komplettbäder

Mobil 0175/821 4782 · Privat 04872/62 14 380 · www.fliesen-maschke.de  
E-Mail info@fliesen-maschke.de · 25557 Hanerau-Hademarschen

**Wir schaffen Behaglichkeit**

**Jürgen Ramcke**

Ihr Partner in allen Fragen rund um Heizung und Wärme!

Gas  
Wasser  
Heizung

**Bauklempnerei**

Theodor-Storm-Straße 59 · 25557 Hanerau-Hademarschen  
Telefon (0 48 72) 23 02 · Fax (0 48 72) 35 95 · www.ramcke-heizung.de

# JOHN RIEW' PREMIERE AM 23. AUGUST 2018

## Theodor Storm - John Riew' in Hanerau Hademarschen

John Riew' ist die Geschichte einer großen Freundschaft, die weit über den Tod hinausgeht. John Riew' und sein Freund Rick sind erfolgreiche Seeleute, beide werden Kapitäne. Sie reisen um die Welt und sind in Hamburg zu Hause. Rick heiratet, und obwohl aus seiner Ehe ein Kind erwächst, wird er seines Lebens nicht froh. Er versäuft seine Karriere und ... sein Leben.

John Riew' nimmt sich der Familie seines verstorbenen Freundes an. Er ermöglicht der heranwachsenden Tochter Anna ein einfaches bürgerliches Leben als Näherin mit kleinem Laden. Ein Leben, mit dem Anna sich nicht abfinden will. Sie stürzt sich in ein abenteuerliches Leben auf St. Pauli.

Dies alles erzählt der alte John Riew' Jahre später einem alten Freund an Orten, die Theodor Storm als Hanerau und Hademarschen erkennbar werden lässt. Und hier findet die Geschichte ihr zuversichtliches Ende.

## Theodor Storm in Hanerau-Hademarschen

Theodor Storm erwählte Hademarschen zu seinem Alterssitz. Die Schönheit der Landschaft und familiäre Bande zogen Storm in das Kirchdorf. Hier fand der Dichter von 1880 bis zu seinem Tode 1888 sein Altersparadies, in dem seine Novellistik zu großer Reife erblüht. Insgesamt elf Novellen erschuf Storm in Hanerau-Hademarschen. Darunter Hans und Heinz Kirch, Bötjer Basch, Ein Doppelgänger und Der Schimmelreiter.

1884 bis 1885 erdichtet Storm hier John Riew'. Theodor Storms Verbundenheit mit Hademarschen und Hanerau, seiner Landschaft, dem Gutshof, seinem Haus und seinem Garten tritt nirgends sonst in seinem Werk und der Literatur so hervor wie hier. Storm führt den Leser mit in sein Hademarschen, in dem noch heute die Spuren seines Lebens und literarischen Schaffens lebendig sind.

## Das Schimmelreiter-Ensemble Hanerau-Hademarschen

Die Gemeinde Hanerau-Hademarschen mit ihren Bürgern und Freunden aus der Region nahm 2013 das doppelte Storm-Jubiläum, den 125. Todestag Theodor Storms und den 125. Geburtstag des Schimmelreiters, zum Anlass, seinen Dichter mit einer Theatertrilogie zu feiern.

Von 2013 bis 2015 spielten die Bürger Hanerau-Hademarschens ihren Schimmelreiter mit dem Hamburger Autor und Regisseur Frank Düwel auf Gut Hanerau.

Mit der Dramatisierung der Novelle John Riew' führt das Ensemble der Schimmelreitertrilogie unter der Regie von Frank Düwel das Storm-Theater in Hanerau-Hademarschen fort.

Gespielt wird John Riew' auf Gut Hanerau, wo sich Theodor Storm gerne im Kreise der Gutsfamilie und seiner Freunde aufgehalten hat.

### Aufführungen

#### Premiere

Donnerstag 23.08.2018 19.30 Uhr

#### August 2018

Freitag 24.08.2018 19.30 Uhr

Sonnabend 25.08.2018 19.30 Uhr

Sonntag 26.08.2018 19.30 Uhr

Freitag 31.08.2018 19.30 Uhr

#### September 2018

Sonnabend 01.09.2018 19.30 Uhr

Sonntag 02.09.2018 19.30 Uhr

Freitag 07.09.2018 19.30 Uhr

Sonnabend 08.09.2018 19.30 Uhr

Sonntag 09.09.2018 19.30 Uhr

Freitag 14.09.2018 19.30 Uhr

Sonnabend 15.09.2018 19.30 Uhr



### Zusätzliche Informationen

Es wird wieder einen Shuttle-Service zu den Aufführungen geben.

Auf dem Ausstellungsplatz der Firma Tepker, Theodor-Stormstraße / Ecke Hofkoppelweg haben Sie die Möglichkeit zu parken. Ab 18.15 Uhr beginnt der Transfer in Richtung Gutsinsel nach Hanerau. Es wird auf dem Theatergelände ab 18.30 Uhr eine Verköstigung angeboten. Kleine Speisen und Getränke können hier vor der Aufführung eingenommen werden.

#### Projektleitung:

norden-theaterproduktion, Hamburg  
Die Gemeinde Hanerau-Hademarschen  
SHHB, Ortsverein Hanerau-Hademarschen

#### Informationen:

[www.hanerau-hademarschen.de](http://www.hanerau-hademarschen.de)

[www.norden-theater.de](http://www.norden-theater.de)



Schimmelreiter-Ensemble Hanerau-Hademarschen.

Foto und Foto Titelseite: Henrik Matzen, Text: Manfred Scharfenstein

## LOHNT SIK DAT?

Ik bün verleevt, in de swartogige Susanne. Dat is aver keen Froo, dat is een Plant mit wunnerscheune Blöten. Jeeden Sommer kööp ik mi een besünners smucket Exemplar, stell se op mien Terrass und freu mi an ehr, bit se in Harvst ingeiht. Mien Fründ Thomas, de olle Gniesgnaddel un Staudengoorner, versteiht dat nich. „Du köffst di een Plant,

de man blots een poor W u c h e n an't Leeven is? Inplanten, gee-ten, düngen, Verblötes affzuppeln, dat ganze Ackewas – Mann, dat lohnt sik doch gor nich!“ Dat hör ik in de letzte Tied jümmers fakener – dat dore „dat lohnt sik nich.“ - Wat lohnt sik eegentlich un wat nich? Ik heff een Experiment maakt. Een ganzen Daag lang heff ik mi bi allens wat ik dohn heff fraagt, wat sik dat nu lohnen deiht or nich. Dat fung all bit raseeren an. De Bort wasst

op strieken. Un denn gifft dat Saaken de sünd vielleicht kortlebig, aver ik much dor keen Stück vun afgeven. To'n Bispeel miene swartogige Susanne. Sülvt wenn ik mi blots een Daag an ehre Blöten freuen kann, denn heet sik dat ganze Planten, Gee-ten, Düngen un Afzuppeln doch lohnt.

sik also nich! De Wahnung müsst mol wedder suugt warrn. Ha – lohnt sik aver nich! Stüfft doch allens wedder vull. Denn wull mien puberteerernde Tochter een Grundsatzdiskussion över Utgangstiehdn anzeddeln. De is aver ok bald achteihn – lohnt sik also nich! Un wenn wi jüst dor bi sünd: freten un suppen lohnt sik ok nich –

duert nich lang un ik heff doch wedder smacht un döst. Avends heff ik jümmer noch nich wusst wat sik nu lohnen deiht un wat nich. So een poor överleidige Saaken kunn ik ut mien Daagsaflo-

doch gor nich!“ Dat hör ik in de letzte Tied jümmers fakener – dat dore „dat lohnt sik nich.“ - Wat lohnt sik eegentlich un wat nich? Ik heff een Experiment maakt. Ein ganzen Daag lang heff ik mi bi allens wat ik dohn heff fraagt, wat sik dat nu lohnen deiht or nich. Dat fung all bit raseeren an. De Bort wasst

*Achim Kußmann*



## NERVENKITZEL IM HEIDE PARK SOLTAU

**Todenbüttel** - Am 08. Juli ging es für die Kinder des PrimaGiro Clubs der Raiffeisenbank eG Todenbüttel in den Heidepark Soltau.

Der Bus startete am Sonntag um 8.00 Uhr morgens und hatte 49 noch müde Kinder an Bord. Umso

nachmittag Richtung Todenbüttel und Hanerau-Hademarschen. Alle Kinder waren doch ziemlich erschöpft, nach einem Tag mit so viel Nervenkitzel.

Du bist zwischen 6 und 16 Jahren und hast auch mal Lust uns



Für 49 Kinder des PrimaGiro Clubs der Raiffeisenbank eG Todenbüttel ging es am 8. Juli in den Heide Park Soltau. Text/Foto: Henze

dichter wir ans Ziel kamen, wurden die Kinder auch immer munterer. Im Heidepark Soltau angekommen war auch kein Halten mehr. Die Stimmung war super und das Wetter war einfach nur perfekt. Bei strahlendem Sonnenschein ging es von einem Fahrgeschäft zum anderen. Das ein oder andere Eis durfte selbstverständlich auch nicht fehlen. Gestärkt wurde sich zum Mittag an den verschiedensten Imbissständen im Park. Ob von Null auf Hundert in nur 2,4 Sekunden, in der Wildwasser-Bahn oder in die zahlreichen Loopings - hier hatte wirklich jeder Spaß. Nach einem ereignisreichen Tag ging es schließlich am Spät-

auf einer unserer tollen Ausflüge zu begleiten? Dann werde einfach Mitglied, in dem du ein kostenloses Taschengeldkonto bei uns eröffnest. Wir freuen uns auf tolle Fahrten mit dir!



### Fliesenlegermeister Christian Jürgens

Fliesen-, Platten-, Mosaik und Natursteinverlegung

0172-9230238  
04872-9682453

fliesenjuergens@gmail.com

Bundesstrasse 9  
25557 Gokels

www.fliesen-juergens.com

**www. Dj-Kfz .de**  
**MEISTERBETRIEB**

Mannhardtstraße 4  
25557 Hanerau-Hademarschen

**Telefon 0 48 72-969 969**

Telefax 0 48 72-969 885

E-Mail info@dj-kfz.de

### Detlef Jäger

Ihr Kfz-Meisterbetrieb  
für PKW und Transporter

Achsvermessung, Inspektion,  
Klima-Service, AU im Hause tägl. -

HU dienstags ab 13.00 Uhr und

freitags ab 8.00 Uhr

Karosseriearbeiten u.v.m.

**Gezimmert mit  
Hand und Verstand.**

✓ CARPORTS &  
GAUBEN  
✓ VORDÄCHER &  
ANBAUTEN

**ENGEL**  
DACHDECKEREI

**04872 - 29 00**  
**www.Engel-Dach.de**

**Kraftstoffsparend  
und Umwelt-  
freundlich**

**MS2454UE**

- 24,5 cm<sup>3</sup>  
4-Takt-Motor
- Gewicht: 5,9 kg
- inkl. 4-Zahn-  
Schlagmesser

**MTM**



**Hans v. Pein GbR**

Inh. Oliver v. Pein, Kälteanlagenbauermeister  
u. Martin v. Pein

Holstenstraße 18-20 : 25560 Schenefeld  
Telefon 04892/205 : Fax 04892/8114

**DOLMAR**

www.dolmar.de

10. August

Der Förderverein des Kommunalen Kindergartens fährt in den Erlebniswald nach Trappenkamp. Abfahrt 10 Uhr, Anmeldung bei Meike Blohm (Tel. 04872 9142)

11. August

Der MC Albersdorf e.V. veranstaltet wieder Quadfahren für Kinder u. Jugendliche auf dem Grünthalring. Anmeldung unter Tel. 0173/6785093

15. August

Auf in den Hansa-Park, mit dem SPD-Ortsverein Hanerau-Hademarschen. Abfahrt ist um 8 Uhr auf dem Marktplatz, Anmeldung bei Manuela Wolgast (Tel. 04872 5149742)

16. August

„Fußball macht Freude“ - der SV Merkur und die Wählergemeinschaft Han.-Hademarschen bieten einen Fußball-Nachmittag für Kinder von 4 bis 13 Jahren mit anschließendem Grillen an. Anmeldung bei Herrn Rohde (Tel. 0173/2441835)

Der DRK-Ortsverein Wacken lädt zum Blutspenden von 16 bis 19.30 Uhr im Harald-von Neergaard-Haus, Hauptstr. 34, ein.

Der DRK Beringstedt lädt ebenfalls zum Blutspenden ab 16 Uhr in der Mehrzweckhalle ein.

17. August

Spaziergang im Mannhardt'schen Wald mit Einblick in die Tier- und Pflanzenwelt. Um 10 Uhr ab Parkplatz Överdieck, Führung durch den Förster Herrn Niemöller und dem Forstfachmann Herrn Dr. Peters.

19. August

Kirche on Tour geht weiter; zweiter Haltepunkt ist im Feuerwehrhaus Steinfeld, um 11 Uhr.

Alle Angaben ohne Gewähr.

## Frühschoppen an der Mühle Hanerau

Für Musik und gute Unterhaltung sorgt »Kapelle Hopfentreu«

Der Eintritt ist frei und der Erlös aus dem Verkauf der Wurst und Getränke kommt dem Mühlenverein zu Gute!

Veranstaltet vom Verein für Handel, Handwerk und Gewerbe e.V. Hanerau-Hademarschen



Sonntag  
**19. August 2018**  
In der Zeit von 11 bis 14 Uhr

22. August

Die Landfrauen Hanerau-Hademarschen machen eine Bustour durch Dithmarschen. Abfahrt um 12.30 Uhr am Bahnhof. Anmeldung bei Inke Voß (Tel. 04872 9274)

23. August

Die St. Vitus Bürgerschützengilde von 1634 lädt alle Bürger von Hanerau-Hademarschen und Umgebung zum Heimabend ein. Um 19.30 Uhr im Kulturzentrum Hanerau-Hademarschen.

**Heimatabend der St. Vitus Gilde**  
Informationsabend für die Bürger Hanerau-Hademarschen und Umgebung  
Die St. Vitus Bürgerschützengilde von 1634 lädt alle Bürger von Hanerau-Hademarschen und Umgebung zum Heimatabend ein.  
Ein Vortrag zum Thema:  
**Der Wolf zurück in Schleswig-Holstein.  
Ein Grund zur Freude oder zur Besorgnis?**



Fragen zu dem Thema während des Vortrages sind ausdrücklich erwünscht. Die Referenten Andreas Scheck und Wolfgang Springborn, Wolfsbeauftragte des Landes Schleswig-Holstein, werden auf Ihre Fragen eingehen.  
Am Donnerstag den 23. August 2018 um 19.30 Uhr, Einlass ab 18.00 Uhr, im Kulturzentrum Im Kloster 12 A in Hanerau-Hademarschen

**Eintritt frei**  
Grillwurst und Getränke können gegen einen kleinen Unkostenbeitrag zum Verzehr erworben werden.  
Weitere Informationen anzufragen per Mail unter [info@flaggen-online.de](mailto:info@flaggen-online.de).

25. August

Sommerfest im Bürgerhaus Albersdorf ab 14 Uhr. Buntes Programm für die Kinder; vom Kinderschminken über Hüpfburg zur Tombola.

1. September

Wie jedes Jahr: Spiele, Krach und Spaß für die Kleinen, abends Disco und Feuerwerk für die Großen - Kinderolympiade und Lichterfest in Schenefeld ab 10 Uhr.

NOK-Romantika - Das große Lichterfest am Nord-Ostsee-Kanal von Brunsbüttel bis Kiel.

## VHS Kurse im August und September

**Yoga und Klang - Loslassen, auftanken, ankommen, im Einklang sein**

Samstag, den 11. August von 9.00 bis 12.00 Uhr

Turnhalle des Kulturzentrums, Im Kloster 12a, Han.-Hademarschen

**Tai Chi und Qi Gong**

jeden Montag, ab den 20. August von 18.00 bis 19.00 Uhr

Schule, Hafensstraße 20, Han.-Hademarschen

**Kunstkreis „Zeichnen und Malen“**

jeden Donnerstag, ab den 30. August von 18.00 bis 20.00 Uhr

Mensa der Schule, Hafensstraße 20, Han.-Hademarschen

**Yoga am Morgen**

jeden Montag, ab den 3. September von 8.30 bis 10.00 Uhr

Turnhalle des Kulturzentrums, Im Kloster 12a, Han.-Hademarschen

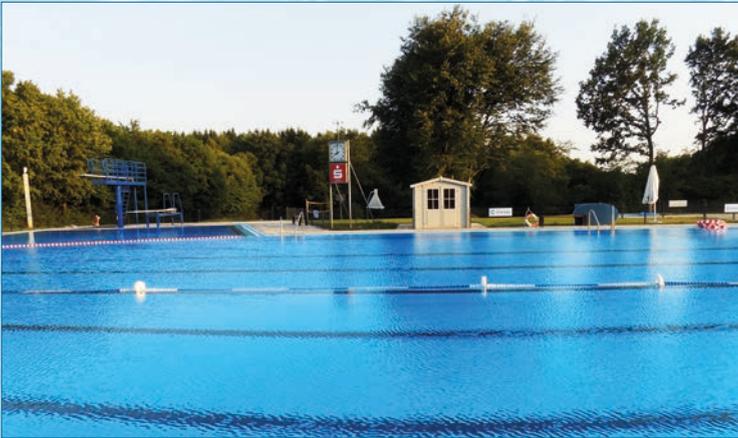
**Yoga am Abend**

jeden Montag, ab den 3. September von 18.00 bis 19.30 Uhr

Turnhalle des Kulturzentrums, Im Kloster 12a, Han.-Hademarschen

[www.vhs-hanerau-hademarschen.de](http://www.vhs-hanerau-hademarschen.de), Leitung: Anja Rexhausen, Tel. 942878

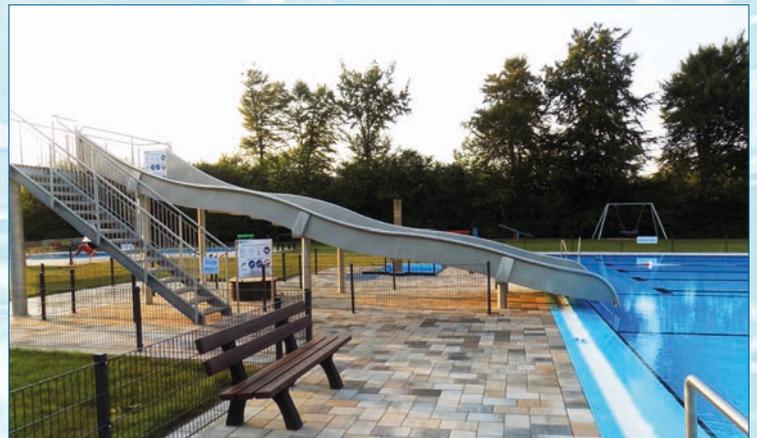
# Besuchen Sie das Freibad Batz



Das Freibad Batz hat für Sie von montags bis freitags von 5.30 bis 8.00 Uhr zum Frühschwimmen sowie von 10.00 bis 20.00 Uhr und an den Wochenenden und Feiertagen von 10.00 bis 20.00 Uhr geöffnet.



Das neue Kinderbecken wurde übersichtlich und modern gestaltet. Es ist nun von allen Seiten begehbar und ermöglicht einen leichten Einstieg.



Die neue Powerrutsche sorgt mit zwölf Metern Länge, drei Metern Breite und Höhe und 60 m<sup>3</sup> Wasser pro Stunde für reichlich Spaß.



Außerhalb des Beckens sorgen ein Volleyballfeld, ein Basketballplatz sowie reichlich Spielgeräte, wie zum Beispiel eine Schaukel, ein Schachspiel, eine Wippe und eine Tischtennisplatte genügend für Spaß. Durch die entfernten Hecken hat man einen tollen Blick auf das Freibad.

## FREIBAD BATZ Sommerfest

**am 11. August 2018**  
von 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr

- Tombola
- Tortenverkauf
- Nachmittags Bratwurstverkauf
- Spiel & Spaß im und am Wasser mit der Feuerwehr, EV-Jugend und Bäderpersonal
- Kinderflohmarkt
- Hindernisparcour

Eintritt frei!

Wettbewerb

Der beste Retrobadeanzug erhält einen kleinen Preis.

# Großer Flohmarkt

Rund um den



**Sonntag  
5. August 2018**

Von 8 bis 16 Uhr

**Oldenbüttel**

## Steuern?

Wir machen das.

**VLH.**

Dörte Pitzke  
Marsching 12  
25557 Bendorf  
doerte.pitzke@vlh.de  
0 48 72 - 95 97 53



www.vlh.de

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.  
LOHNSTEUERHILFEVEREIN

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

## Impressum Kiek mol rin

Journal für Hanerau-Hademarschen und Umgebung

Herausgeber:

Constabel Druck & Design  
Im Kloster 18 · 25557 Hanerau-Hademarschen  
Telefon 04872-2000

Redaktion:

Matthias Constabel  
E-Mail: redaktion@constabel-design.de

Auflage:

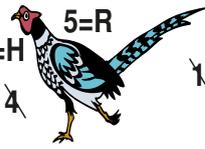
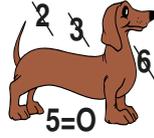
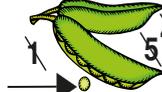
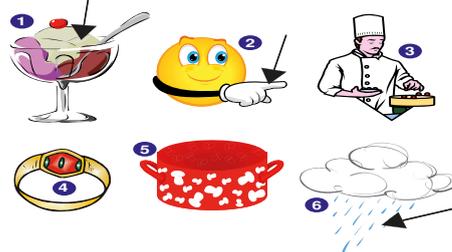
7500 Exemplare

Verteilung:

Hanerau-Hademarschen, Lütjenwestedt, Oldenbüttel, Thaden, Bendorf, Oersdorf, Beringstedt, Gokels, Beldorf, Steinfeld, Todenbüttel, Seefeld, Grünental, Bornholt, Wacken, Schenefeld, Albersdorf (mit Auslagestellen)

Anzeigenentwürfe, Texte und Bilder der Druckerei Constabel sind urheberrechtlich geschützt. Übernahme, auch fotomechanisch, nur nach vorheriger Absprache und gegen Gebühr. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos keine Gewähr.

Anzeigenpreisliste Nr. 2, gültig ab April 2018

	3=H	5=R		4	mit der Umgebung vertraut sein	Liebeserlebnis	Sportlehrer	muslimischer Name für „Jesus“	Untertan König Attilas	wässrig (Suppe, Kaffee)	Bronzebestandteil
	2	3	6	5=0	Südwind am Gardasee			geistig beweglich, aufgeweckt	Bindewort		
	7	4			schmalste Stelle des Rumpfes		Hochgebirge in Südamerika				bereit
<b>Lösung des Rebus</b>					Nebenfluss der Donau		ägyptischer Sonnengott	Fremdwortteil: gegen	niederl. Presseagentur (Abk.)	Dummheit	
britische Prinzessin					heftig ziehen, reißen				Kfz.-Z.: Oldenburg		
Laubbaum, Eller		Ort an der Kieler Förde			Wachsalsalbe			Druckschriftgrad			
<b>Wortpaare bilden</b> Jeweils zwei Bilder ergeben zusammengesetzt ein neues Wort. Welche drei Begriffe suchen wir?										englischer Artikel	
kostbar, selten										griech. Göttin der Zwieptracht	Borke
Hochschulreife (Kw.)											
Hauptkirche											dän. Komikerduo (... & Patachon) †
				Fragewort						elektr. Informationseinheit	modern, up to date
Spitzname Eisenhower †		Frage: an welcher Stelle?			Biermischgetränk	Überschuss	nicht langsam	Organ zur Stimm- bildung	Glaslicht- bild (Kzw.)		
						Abschnitt					
Waffenlager		Figur der Oper „Rigoletto“		Wirbeltier, Amphibie							
Lehnsarbeit	kurz für: herauf, hinauf		hohe Spielkarte				medizinisch: durch den Mund				
				Singvogel aus Indien		englisch: eins					
finster			kleine Fruchtart					chem. Zeichen: Barium			
					Höhenzug in Schwaben						
Hauptstadt der Algarve					Frauenkurzname						

**Auflösung des letzten Rätsels**

		M	A	E	N							
	S	T	E	I	N	M	E	I	E	R		
	O	M	A	O	N	U	R					
	P	O	K	R	U	M	E					
	K	R	O	N	E	A	T					
G	Z	H	A	I	I	B	U	S	H			
R	I	E	M	P	A	N	F	L	O	E	T	
I	R	G	I	L	D	E	R	O	S			
U	L	M	E						N	I	E	
L	A	S							K	U		
G	E	I							I	N	E	
E	R	N							P	A	R	
E	R	Z							M	I		
I	P	U	K	M	I	H	R					
C	A	R	M	E	N	K	O	S	T	B	A	R
H	I	T	T	I	E	L						
S	T	R	O	P	H	E	S	C				
A	R	N	A	C	H							
B	U	B	G	I	Z	E	H					
M	A	N	I	E	R	E	A					
S	T	E	G	H	A	R	M					

Schattenbild:  
Der Schatten  
Nr. 5 passt  
genau zum Schaf.

**Schaffen Sie sich neue Freiräume...**

BALKONE  
 DACHTERRASSEN

**ENGEL**  
DACHDECKEREI

**04872 - 29 00**  
www.Engel-Dach.de

*Harmonie für Körper, Geist und Seele*

Reiki      Mentaltraining      Wellness-Massagen  
 Besprechen      Stressmanagement

**Antje Koss**

Reiki-Meister-Lehrerin  
Mentaltrainerin



Bergstraße 29, 25557 Hanerau-Hademarschen  
Telefon: 04872-9106, Mobil: 0152-576 555 83  
Mail: antje.koss@web.de    www.reiki-hademarschen.de

**Hausflohmarkt**  
am 12. August 2018 ab 9.30 Uhr  
Bundesstraße 5, 25557 Gokels  
Tel. 04872 - 579

**WANTED!**

**Schettler's Service**

Wir suchen eine/n

**Elektriker/-in oder artverwandter Beruf**

Sie sind flexibel und arbeiten gern selbstständig?

Dann gehören **SIE** in unser Team!

Wir bieten übertarifliche Bezahlung, betriebliche Altersversorgung, gutes Betriebsklima sowie regelmäßige Fortbildungen.

Ihre aussagekräftige Bewerbung senden Sie bitte an:

**Schettler's Service**

Olden Hop 6 • 25557 Hanerau-Hademarschen • Tel. 04872-3676



**Op den Botterberg  
Senioren- und Pflegeheim**

Theodor-Storm-Str. 29  
25557 Hanerau-Hademarschen

Unser kleines, familiengeführtes Seniorenheim sucht **Sie** zur Verstärkung unseres Pflegeteams.

Als **Pflegehelfer (m/w)**

auf 30 Std.-Basis

erwartet Sie ein angenehmes Arbeitsklima in dem gemütlichen Zuhause unserer 23 Bewohner.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir sind rund um die Uhr erreichbar

unter **0 48 72 - 96 73 0** oder [pflgezentrum@t-online.de](mailto:pflgezentrum@t-online.de)

[www.pflgezentrum-kleist.de](http://www.pflgezentrum-kleist.de)

**TROCKEN- & AKUSTIKBAU SEIDEL**

*...sorgt für räumliche Trennung.*

- Innenausbau
- Trennwandsysteme
- Schallschutz
- Dachbodenausbau
- Deckensysteme
- Brandschutz
- Spachtelarbeiten
- Bodensysteme
- Wärme- & Kälteschutz

Werde ein Erbauer - mache eine Ausbildung zum  
**Trockenbaumonteur (m/w)**

Ausbildungsstart September 2018. Bewirb Dich jetzt!

Mannhardtstrasse 7 • 25557 Hanerau-Hademarschen  
Telefon 0 48 72 - 96 79 89 • Mobil 0160 1576 466 • [www.ms-h.info](http://www.ms-h.info)

**BETH**   
BESTATTUNGEN seit 1922

Erdbestattungen  
See- und Naturbestattungen  
Erledigung aller Formalitäten  
Bestattungsvorsorgevertrag  
sehr individuelle Trauerfeiern

Feuerbestattungen  
Überführungen  
Vorsorgeberatung  
Trauerbegleitung

Volkert Beth &  
Sascha Reimer GBR  
- immer erreichbar -

25560 Schenefeld  
Holstenstraße 63a  
04892 344

Beratungsbüro  
Hanerau-Hademarschen  
Kaiserstraße 4  
dienstags 10 - 11 Uhr  
donnerstags 16 - 17 Uhr  
und nach Vereinbarung  
**04872 2509**  
[www.beth-bestattungen.de](http://www.beth-bestattungen.de)



Wir bedanken uns für  
die Glückwünsche und  
Geschenke zur Geburt  
unserer Zwillinge

**LENNARD & JANNES**



**10. JULI 2018**

Aus dem Bauch - mitten ins Herz

**Anzeigen unter Tel. 0 48 72 - 20 00  
oder [redaktion@constabel-design.de](mailto:redaktion@constabel-design.de)**

**Bestattungen  
Marco Thöm**



Sologenweg 2a • 25585 Lütjenwestedt

Tel. 0 48 72 / 96 93 91 • Fax 0 48 72 / 96 93 86

- Erd-, Feuer-, See- und Waldbestattungen
- Tag und Nacht dienstbereit
- Erledigung sämtlicher Formalitäten
- Bestattungsvorsorge



- Kompetent
- Zuverlässig
- Diskret
- eigene Trauerhalle

**Ihr Partner im Trauerfall**

Dorfstr. 19  
24594 Nindorf  
Telefon: 04871 - 7010

Fax: 04871 - 8171

E-Mail: [service@tischlerei-holm.de](mailto:service@tischlerei-holm.de)

[www.Bestattungen-Holm.de](http://www.Bestattungen-Holm.de)

**H M**  
Holm Bestattungen e.K.

Am Gaswerk 16

24594 Hohenwestedt

seit 1856  
**constabel**  
druck & design

Druckvorstufe

Offsetdruck

Digitaldruck

Weiterverarbeitung

Sie planen ein Fest -

Wir bieten Ihnen eine große Auswahl  
an verschiedensten Einladungskarten  
für jeden Anlass.



Wir beraten Sie gerne  
Telefon 0 48 72 - 20 00

Im Kloster 18 • 25557 Hanerau-Hademarschen  
Fon 0 48 72 - 20 00 • mail@constabel-druck.de • constabel-druck.de